

Dan i sat zaprimanja zahtjeva: \_\_\_\_\_

Jedinstveni upisni broj: \_\_\_\_\_

Šifra podnosioca: \_\_\_\_\_

Dan zaprimanja kompletiranog zahtjeva: \_\_\_\_\_

**ZAHTJEV ZA DODJELJIVANJE OPLEMENJIVAČKOG PRAVA U REPUBLICI HRVATSKOJ**  
**Application for the grant of plant breeder's right in the Republic of Croatia**

**1. Podnositelj zahtjeva**  
**The Applicant**

|                            |                 |
|----------------------------|-----------------|
| Ime (First name):          |                 |
| Prezime (Last name):       |                 |
| Tvrtka: (Organisation):    |                 |
| Adresa: (Address):         |                 |
| Poštanski broj (ZIP code): | Mjesto (Place): |
| Država (Country):          |                 |
| Telefon (Phone No.):       |                 |
| Telefaks (Fax No.):        |                 |
| E-mail (e-mail):           |                 |

**2. Zastupnik** (Uz zahtjev priložite punomoć o zastupanju u postupku dodjeljivanja oplemenjivačkog prava)  
**Procedural representative** (Please attach the completed form of the authorization of the procedural representative)

|                            |                 |
|----------------------------|-----------------|
| Ime (First name):          |                 |
| Prezime (Last name):       |                 |
| Tvrtka: (Organisation):    |                 |
| Adresa: (Address):         |                 |
| Poštanski broj (ZIP code): | Mjesto (Place): |
| Država (Country):          |                 |
| Telefon (Phone No.):       |                 |
| Telefaks (Fax No.):        |                 |
| E-mail (e-mail):           |                 |

**3. Oplemenjivač sorte**  
**The breeder of the variety**

- Oplemenjivač sorte je podnositelj zahtjeva (breeder of the variety is applicant)  
 Oplemenjivač sorte nije podnositelj zahtjeva (breeder of the variety is NOT applicant)

|                            |                 |
|----------------------------|-----------------|
| Ime (First name):          |                 |
| Prezime (Last name):       |                 |
| Tvrtka: (Organisation):    |                 |
| Adresa: (Address):         |                 |
| Poštanski broj (ZIP code): | Mjesto (Place): |
| Država (Country):          |                 |
| Telefon (Phone No.):       |                 |
| Telefaks (Fax No.):        |                 |
| E-mail (e-mail):           |                 |

**Ukoliko oplemenjivač nije podnositelj zahtjeva, na koji način je oplemenjivačko pravo prenešeno na podnosioca**  
*(If the breeder is not also the applicant, in which manner were the breeder's rights of the variety transferred to the applicant:)*

- ugovorom (by contract)  
 nasljeđivanjem (by succession)  
 na drugi način – priložiti detaljno pojašnjenje (otherwise – provide a detailed explanation)

**Priložiti dokaz o prenošenju oplemenjivačkog prava za sortu na podnosioca zahtjeva**  
*(Attach proof of the transfer of breeder's rights of the variety to the applicant)*

**4. Zemlja u kojoj je sorta stvorena ili otkrivena i razvijena:** \_\_\_\_\_  
*(Country in which the variety was bred or discovered and developed)*

**5. Vrsta kojoj sorta pripada***Species to which the variety belongs*Latinsko ime vrste (*Latin name*): \_\_\_\_\_Hrvatsko ime vrste (*Croatian name*): \_\_\_\_\_**6. Ime sorte / denominacija** (*upotrebljavajte velika i mala slova*)*Variety denomination (using capital and small letters)*Oplemenjivačka oznaka (*Breeder's reference*): \_\_\_\_\_Predloženo ime sorte (*Proposed name of the variety*): \_\_\_\_\_**7. Predloženo ime sorte je** (*Proposed denomination is*) Zamišljeno ime (*Fancy name*) Kod (*Code*)**8. Podaci o dodjeli oplemenjivačkog prava za sortu u drugim zemljama***Information regarding plant breeder's rights of the variety in any other country* Sorta je prijavljena ili je zaštićena u drugoj državi (*The variety has been applied or has been protected in any other country*)

| Država ( <i>Country</i> ) | Upisni broj zahtjeva za zaštitu<br>( <i>Registration number of application for protection</i> ) | Datum zahtjeva<br>( <i>Date of application</i> ) | Datum zaštite<br>( <i>Date of protection</i> ) | Ime ili predloženo ime sorte ( <i>Variety denomination</i> ) |
|---------------------------|---|--|--|--|
|                           |   |  |  |  |
|                           |   |  |  |  |
|                           |   |  |  |  |

 Sorta NIJE prijavljena ili zaštićena u drugoj državi (*The variety has NOT been applied or protected in any other country*)**9. a) Tražite li pravo prvenstva vezano za ranije podnešene zahtjeve?** DA (*YES*) NE (*NO*)*(Do you refer to priority right?)***b) Ukoliko tražite pravo prvenstva, navesti zemlju u kojoj je podnesen prvi zahtjev:** \_\_\_\_\_*(In the case of referring to the priority right, the country in which the first application has been filed?)***i datum zaprimanja prvog zahtjeva u toj zemlji:** \_\_\_\_\_*(and the date of reception of the first application in that country)***10. Postupak ispitivanja različitosti, ujednačenosti i postojanosti (DUS):***The procedure for testing the distinctness, uniformity and stability (DUS):* je završen, navedite državu/e (*has already been completed in the following country*): \_\_\_\_\_ se trenutno provodi, navedite državu/e (*is underway in the following country*): \_\_\_\_\_ nije proveden (*has not been done*)**11. Sorta je stvorena uz pomoć genetske tehnologije ili sadrži genetski modificirane organizme***The variety is or includes genetically modified organisms (GMO)* DA (*Yes*) NE (*No*)Ako DA, priložite dozvolu za puštanje GMO u okolinu. (*In case of YES enclose permission to release GMO into the environment*)**12. Je li genetski materijal sorte prodavan ili na drugi način komercijalno korišten u Hrvatskoj ili izvan Hrvatske prije podnošenja zahtjeva?** (*Was the genetic material of the variety on the market or in any other manner commercially exploited in Croatia or abroad before the filing date of the application?*)  DA (*YES*)  NE (*NO*)

Ukoliko je odgovor DA navedite datum prve prodaje ili komercijalizacije:

*(If the answer is YES, give the date of the first sale or commercial use:)*a) u Hrvatskoj (*in Croatia*): \_\_\_\_\_b) u drugoj zemlji (*in foreign country*): \_\_\_\_\_

c) je li podnositelj odobrio prodaju ili komercijalizaciju?

*(has the applicant approved the sale or commercial use?)* DA (*YES*) NE (*NO*)**13. Prilozi** (*Enclosures*) tehnički upitnik (*Technical Questionnaire*) punomoć za zastupanje (*Authorization of the Representative*) dokaz o prenošenju oplemenjivačkog prava (*proof of the transfer of breeder's rights*) ostalo, navedite priloge (*other, specify*): \_\_\_\_\_**14. Izjava** (*Statement*)Podnosim zahtjev za zaštitu sorte u Republici Hrvatskoj (*I apply for protection of the variety in the Republic of Croatia.*)Izjavljujem da su svi podaci u prijavi i priložima potpuni i točni (*I declare that all data stated in the application and attachments are, to the best of my knowledge, complete and correct.*)Suglasan/a sam da se Centar može savjetovati i razmjenjivati podatke s drugim uredima za zaštitu u drugim zemljama vezano za zaštitu ove sorte (*I agree that the Centre may consult and exchange data with other offices for the protection of varieties in other countries in connection with the protection of this variety.*)

Izjavljujem da ću platiti sve troškove i pristojbe u postupku zaštite sorte u predviđenim rokovima.

*(I agree to pay all the costs and fees for protection of the variety within the deadlines set).*

Mjesto: \_\_\_\_\_

*(Place):*

Datum: \_\_\_\_\_

*(Date):*

Potpis podnositelja zahtjeva: \_\_\_\_\_

*(Applicant's signature):*

M.P.